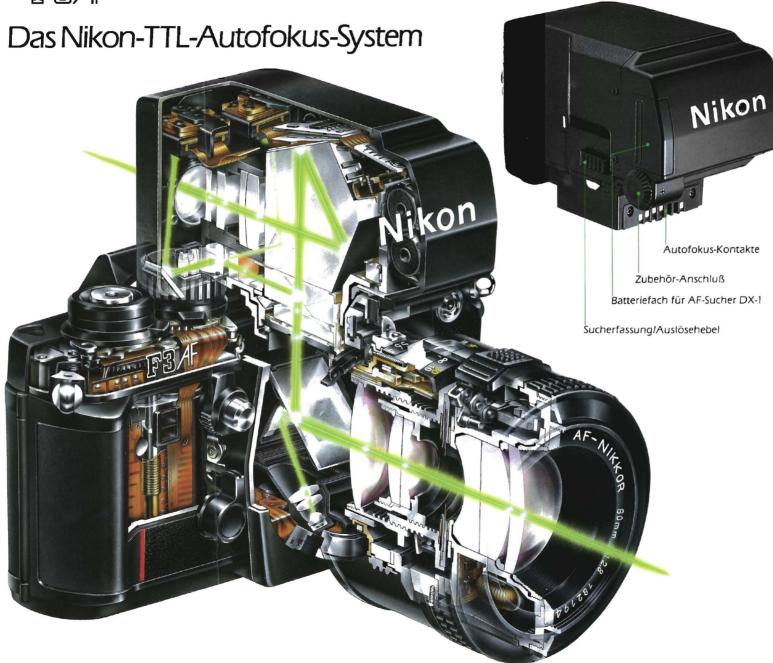


## Eine neue Sensation von Nikon

Automatische Fokussierung und automatische Belichtungsregelung mit einem Aufnahmegerät—der Nikon F3AF. Den erfolgsgewohnten Anhängern der Nikon F, Nikon F2 und Nikon F3 erschließen sich völlig neue Aufnahmechancen:
Automatisch werden Schärfe und Belichtung bei der Verfolgung bewegter Objekte nachgeführt—ein Kunststück, das in der Vergangenheit selbst geschickten Fotografen nur mit Mühe, wenn überhaupt, gelang. Das Ergebnis wird Bildjournalisten sowie die Anhänger der Sport- und Actionfotografie mit Sicherheit begeistern: hervorragende Fotos, automatisch fokussiert und ebenso automatisch optimal belichtet. Leistungen dieser Art haben Nikon-Kameras in aller Welt zur ersten Wahl der Profis gemacht und in Spezialausführungen in den Weltraum und zurück gebracht. Nikon F. Nikon F2. Nikon F3. Apollo. Skylab. Apollo-Soyuz. Die amerikanischen Raumfähren. Und jetzt die Nikon F3AF. Ein neuer Stern ist geboren.



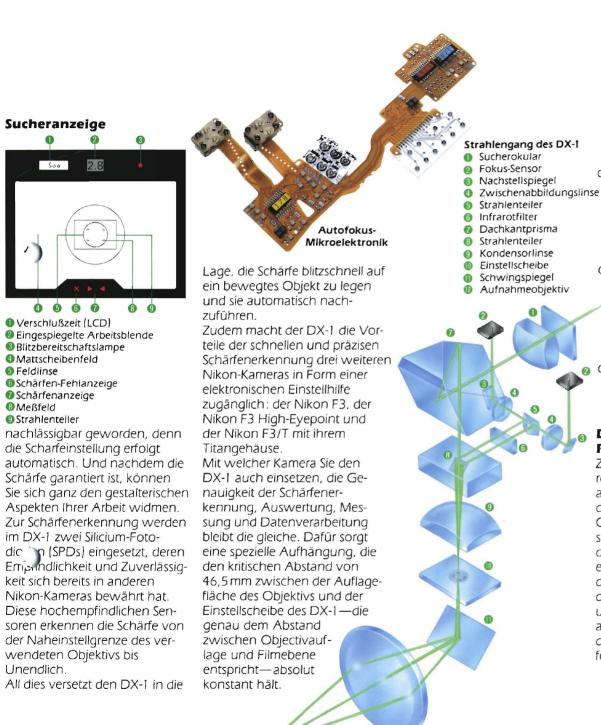




Die Auswechselbarkeit seiner Komponenten ist die besondere Stärke des TTL-Autofokus-Systems von Nikon. Unter Berücksichtigung der Bedürfnisse von Fotografen. die für unterschiedliche Aufgaben unterschiedliches Werkzeug benötigen, konstrui 🍞 Nikon die drei Bestandten des Systems—einen neuen Sucher, neue Autofokus-Objektive und ein neues Kameragehäuse—als austauschbare Komponenten. Es ist das erste System dieser Art in der Welt-eine neue Glanzleistung der Nikon-Optoelektronik.

### Neuer AF-Sucher DX-1

Das "Gehirn" des automatischen Schärfenerkennungssystems von Nikon ist der erste Autofokus-Wechselsucher für eine Kleinbild-Reflex, der DX-1. Mit der Autofokus-Zentrale der Nikon F3AF schuf Nikon ein völlig neues System, das blitzschnell und unfehlbar auf schnellbewegte Situationen anspricht. Das Nikon-TTL-At )) fokus-System führt die Schäffe laufend nach, so daß Sie in schneller Folge gestochen scharfe Bilder von bewegten Objekten schießen können. Ermüdungserscheinungen und Sehfehler, die sich auf die Fokussierung auswirken, sind mit dem Nikon-Autofokus-System ver-



Objekt

Aufnahmeobjektiv Sucherscheibe Sensor Verschiebungsrichtung

O' Unscharf (Schärfe vor Objekt)

O' Scharf

Verschiebungsrichtung

O' Unscharf (Schärfe hinter Objekt)

## Das TTL-Autofokus-Prinzip

Zunächst durchsetzen die rechten und linken Hälften des abbildenden Strahlenbündels die rechte und linke Seite des Objektivs. Dann vereinigen sie sich auf der Einstellscheibe, deren Stellung der Filmebene entspricht. Beim Durchtritt durch die Scheibe vertauschen die beiden Hälften ihre Ausbreitungsrichtung. Von Zwischenabbildungslinsen werden sie auf die jeweiligen Sensoren fokussiert.

Bei Scharfabbildung befindet sich das auf die Sensoren fokussierte Bild genau in der optischen Achse der beiden Zwischenabbildungslinsen.

Liegt die Schärfe hinter dem Objekt, werden die beiden Teilstrahlengänge auf den Sensoren nach außen verschoben; liegt sie vor dem Objekt, treffen die Teilstrahlengänge nach innen versetzt auf.

Zur Ermittlung des Fokuszustands bestimmt der Fokus-Sensor den Grad de Abweichung sowie den Winkel zur optischen Achse.

# Die AF-Nikkore—eine neue Objektivgeneration

Vom Objektivtubus bis zur Optik sind diese Nikkore eine Neuschöpfung. Für die vollautomatische Scharfeinstellung mit dem AF-Sucher DX-1 und der Nikon F3AF konstruiert, sind das AF-Nikkor 1:2,8/

80 mm und das 1:3.5/200 mm IF-ED die ersten der neuen Nikon-Generation von Autofokus-Objektiven.

Die neuen AF-Nikkore bieten zwei der bei Sport- und Action-Fotografen beliebtesten und

meistbenutzten Telebrennweiten

Thre Getriebe sind auf besonders weiche Kraftübertragung ausgelegt, die sofortiges Ansprechen 200mm etwa 1,7s zur Eingewährleistet. Die Schärfendaten werden mit unglaublicher Ge-

schwindigkeit verarbeitet—in nur 0,5 Millisekunden. So braucht das AF-Nikkor 80mm nur etwa 0.6s. das AF-Nikkor stellung von der kürzestmöglichen Entfernung bis Unendlich bzw. auf einen beliebigen Zwischenwert.

Die Objektive arbeiten völlig geräuschlos, um den Fotografen nicht abzulenken und auch dann einsatzfähig zu bleiben, wenn absolute Ruhe erforderlich ist

Zur Scharfeinstellung werden nur die absolut notwendi Linsen im AF-Nikkor 80mm verschoben, was wesentlich zu der hohen Einstellgeschwindigkeit beiträgt.

Im AF-Nikkor 200 mm, das mit der bewährten Nikon-Innenfokussierung IF ausgestattet ist, sichert der Einsatz des kratzfesten Nikon-FD-Glases extrem niedrige Dispersion und überlegene Farbkorrektion. So sind bestechende Schärfe und Kontrastwiedergabe selbst bei voller Öffnung eine Selbstverständlichkeit. Um die Einstellgeschwindigkeit weiter zu erhöhen, kann der Autofokus-Bereich limitiert werden.

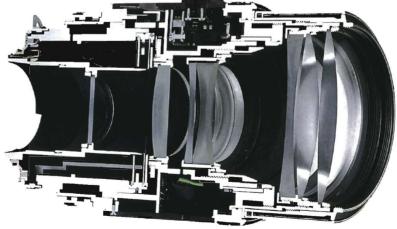
Beide Objektive besitzen Fokus-Feststeller: Sobald das and eilte Objekt fokussiert ist, genükzein Knopfdruck, um die Einstellung zu arretieren, so daß Sie gegebenenfalls zur Belichtung einen Ausschnitt wählen können, in dem sich das Hauptobjekt nicht mehr mit dem Meßfeld in Suchermitte deckt.





AF-NIkkor 1:2,8/80 mm





AF-NIkkor 1:3,5/200 mm IF-ED

# Ein Gehäuse für den Berufsalltag

...und dazu ein Zubehör, das die Autofokus-Funktion für normale Nikkore und Nikon Objektive, Series E ermöglicht.

## AF TELECONVERTER TC-16 V

Setzen Sie den TC-16 zwischen ein normales Nikkor oder Nikon Objektiv, Series E und eine Kamera F3AF mit and letztem AF-Sucher DX-1. und schon ist das Objektiv in ein Autofokus-Objektiv mit einer um das 1,6 fache verlängerten Brennweite umgewandelt. Ein Mikromotor bewegt die Linsenelemente im TC-16 und sichert so praktisch sofortige Entfernungsmessung und haargenaue Scharfeinstellung. Und dank der Nikon-Mehrschichtenvergütung (NIC) auf allen Glasoberflächen bleibt trotz verlängerter Brennweite die Abbildungsleistung des Grundobjektivs voll erhalten. Mit dem TC-16 ist jedoch



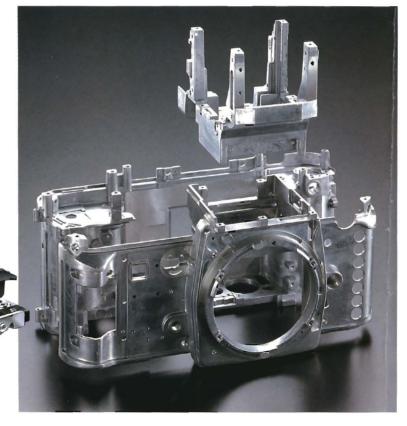
## Für Autofokusbetrieb mit dem TC-16 geeignete Objektive

Nikkore:	
Weitwinkel	Tele
1:2/24 mm	1:1,4/85 mm
1:2/28 mm	1:2/85 mm
1:1,4/35 mm	1:1,8/105 mm
1:2/35 mm	1:2/135 mm
Normal	1:2/200 mm
1:1,2/50mm	1:2/300 mm
1:1,4/50mm	Noct
1:1,8/50mm	1:1,2/58mm

Series E E 1:1.8/50mm Das neue Gehäuse baut auf der Wahl des Profis auf—der Nikon F3. So weist es auch all die bewährten Eigenschaften der F3 auf. Hinzugekommen sind eingebaute Autofokus-Kontakte, die zur Erzielung höchster Dauerhaftigkeit und Zuverlässigkeit besonders versiegelt sind.

Zur Schaffung einer wirklich vollautomatischen Kamera wählte Nikon den bewährten Zeitautomatik F3—Favorit des Profis—als Ausgangspunkt für das Gehäuse der F3AF. Das Ergebnis ist eine Kamera, die nicht nur perfekte Belichtung garantiert, sondern—mit einem DX-1—auch perfekte Schärfe. Für das Gußgehäuse der Kamera und des Suchers wählte Nikon eine Legierung, die für ihre hervorragende Festigkeit, Er-

müdungsfreiheit und Korrosionsbeständigkeit bekannt ist. Ihre Zugfestigkeit liegt bei etwa 33.5 kg/mm<sup>2</sup>. Es ist die aleiche Legierung, die auch für das Gehäuse der Nikon F3 verwendet wird: Kupfer-Silumin-Aluminium. Sie macht das zweiteilige Druckgußgehäuse der F3AF und ienes des DX-1 unempfindlich gegen Temperaturwechsel, Feuchtigkeit und extreme Umweltbedingungen. Sowohl das Gehäuse der F3AF als auch der AF-Sucher DX-1 werden mit so hoher Präzision gefertigt, daß volle Austauschbarkeit mit anderen Suchern und Objektiven gewährleistet ist. Ungeachtet der Gerätekombination sind damit konstante Schärfe sowie hohe Stabilität und Zuverlässigkeit sichergestellt.





## Vielseitig und präzise: die optoelektronische Einstellhilfe





Eine weitere Besonderheit des AF-Suchers DX-1 ist seine Kompatibilität nicht nur mit der F3AF oder AF-Nikkoren. sondern auch mit anderen Komponenten des Nikon-Svstems. Er wird zur optoelektronischen Einstellhilfe. Wie sehr Ihnen die Scharfeinstellung inzwischen auch in Fleisch und Blut übergegangen sein mag-es kommt die Zeit, in der Sie wünschen werden, Sie könnten schneller und genauer von Hand fokussieren. Es kommt auch der Tag, an dem Ihnen Ermüdung oder nach-

lassende Sehkraft die Fokussierung immer schwerer macht. Mit dem AF-Sucher DX-1, einer Nikon F3, Nikon F3 High-Eyepoint oder der Titan-Nikon F3/T und einem von rund 40 Nikkoren oder Nikon-Objektiven der Serie E mit Lichtstärke 1:3,5 und höher können Sie jedoch aufatmen. Rote Leuchtpfeile sagen Ihnen

unmißverständlich, in welche Richtung der Entfernungsring zur Scharfeinstellung zu drehen ist. Statt sich auf den visuellen Schärfeneindruck zu konzentrieren, beschränken Sie sich auf die Befolgung einer Elektronischen Anweisung, die für ieden sichtbar leuchtet. Und da Ihnen eine so reiche Auswahl an Objektiven zur Ver- 1:2.8/180mm ED fügung steht, sind Sie den verschiedensten Aufgabenstellungen gewachsen.

# Schärfenanzeige Scharf Schärfe vor Objekt Schärfe hinter Objekt

Schärfenerkennung nicht möglich

## Geeignete Objektive für optoelektronische Einstellhilfe

Nikkore:	
Fisheye	Zoom
1:2,8/6 mm	1:3,5/35-70mm
1:2,8/8mm	1:3,5/43-86 mm
1:2,8/16 mm	1:3,5/50-135 mm
Weitwinkel	1:2,8/80-200 mm E
1:3,5/15 mm	Noct
1:3,5/18mm	1:1,2/58mm
1:2/24 mm	Series E
1:2.8/24 mm	1:2,8/28mm
1:2/28 mm	1:2,5/35 mm
1:2,8/28mm	1:1,8/50mm
1:1,4/35 mm	1:2,8/100mm
1:2/35 mm	1:2,8/135 mm
1:2,8/35 mm	1:3,5/36-72 mm
Normal-	1:3.5/75-150mm

## AF-Nikkore

objektive 1:1,2/50mm 1:2.8/80mm

1:1,4/50mm 1:3,5/200mm IF 1:1.8/50mm

Teleobiektive 1:1,4/85 mm

1:2/85 mm 1:1.8/105 mm 1:2.5/105 mm

1:2/135 mm

1:2.8/135 mm

1:2.8/180mm

1:2/200 mm IF-ED

1:2.8/300 mm IF-ED

1:3.5/400 mm IF-ED

## Autofokus im Motorbetrieb





Wenn es darum geht, die Dramatik des Sports und anderer Action-Situationen einzufangen, ist ein Motorantrieb unentbehrlich. Einer der zuverlässigsten Kameramotoren ist der MD-4. Natürlich hat Nikon die F3AF sc konstruiert, daß Sie den schnellen MD-4 und den neuen Bildfrequenzwandler MK-1 mit dieser Kamera einsetzen können. Der MK-1 gestattet Autofokus-Motoraufnahmen mit Frequenzen von 3 B/s, 2 B/s und 1 B/s.

Mit Leichtigkeit verfolgen Sie schnellbewegte Objekte, vom Fußball bis zum Reittournier, ohne einen Höhepunkt zu verpassen. Und für völlig unverkrampfte Hochaufnahmen hat der MK-1 einen zusätzlichen Auslöser, der die Handlichkeit des MD-4 weiter erhöht.

# Nikon F3 AF



## Technische Daten Nikon F3AF

(Die Gehäuse der Nikon F3AF und der Nikon F3 sind in ihrer Ausführung identisch, abgesehen von den durch Sternchen (\*) gekennzeichneten Punkten. Beachten Sie bitte, daß hier nur die wichtigsten Kenndaten aufgefurt sind.)

* Kameratyp	Einäugige Spiegelreflexkamera für das Kleinbildformat mit Autofokus-Kontakten	
* Autofokus-Kontakte	Im Inneren der Objektiv-Bajonettfassung	
* Autofokus-Betrleb	Mit AF-Sucher DX-1 und AF-Nikkor-Objektiv in Automatikstellung	
* Einstellhiife-Betrieb	Mit AF-Sucher DX-1, AF-Nikkor in manueller Betriebsart und gewöhnlichem Nikkor m Lichstärke 1:3,5 oder größer	
Objektivanschluß	Nikon-Bajonett	
Belichtungsregelung	Automatik mit Blendenvorrang; außerdem Handbedienung	
V hlußzeltenregelung	In Stellung "Auto": elektronisch; in Stellung "Manual": quarzgeregelt; in Stellung "Mechanical": zusätzliche mechanische Auslösung und T-Einstellung	
Verschlußzeiten	Auto/Manual. 8 – 1/2000s plus B Mechanisch gesteuert: mechanischer Notauslöser [ca. 1/60s] und T-Einstellung	
Messung	Mittenbetonte Offenblenden-Innenmessung; Abblendmessung ist ebenfalls möglich	
Meßbereich	LW1 ~ 18 (Blende 1,4 bei 1s bis Blende 11 bei 1/2000s mit Objektiv 1:1,4/50mm und ISO 100 ASA/ISO entsprechend 21 DIN)	
* Sucher	AF-Prismensucher DX-1 serienmäßig; auswechselbar mit anderen F3-Suchern	
* Sucheranzelgen	Fokusinformation: Bildschäffe wird durch zwei pfeilförmige LEDs angezeigt: Unschäff (vor Objekt oder hinter Objekt) durch eine pfeilförmige LED rechts oder links. Eine rote X-formige LED verweist darauf, daß Kontrast oder Heiligkeit nicht ausreichen. Belichtungsinformation: Flüssigkristallanzeigen für Verschlußzeit, manuelle Bedienung Über- und Unterbelichtung; LED-Bereitschaftslampe; ADR-Arbeitsblende	
Spannungsquelle	Betrieb mit drei Batteriearten: Zwei Silberoxid-Batterien 1,55V (S-76 oder SR44), eine Lithium-Batterie 3V (CR-1/3N), zwei Alkali-Mangan-Batterien (LR44)	
* Batterieprüfung	Über Flüssigkristallanzeige im AF-Sucher DX-1	
* Hauptschalter	Wenn nach Freigabe des Hauptschalter-Auslöser-Sperrhebels der Auslöser halb eingedrückt wird, setzt ein Anzeigesystem für Meßinstrument und Scharfeinstellung ein Diese Funktion bleibt nach Freigabe des Auslösers 16s lang erhalten.	
* Abmessungen (mit DX-1)	148.5 × 115,5 × 90 mm (B × H × T)	
* Gewicht (mit DX-1)	950g (einschl. Batterien)	
*Bereitschaftstaschen	CF-6 für F3AF mit DX-1 und AF-Nikkor 1:3,5/200mm IF-ED; CF-24 für F3AF mit DX-1 und AF-Nikkor 1:2,8/80mm	

### **DX-1 AF-Sucher**

Тур	Auswechselbarer Autofokus-Prismensucher	
Schärfenerkennung	TTL-Bildverschiebungssystem mittels in den AF-Sucher DX-1 eingebauten Silicium- Fotodioden (SPDs)	
Elnstellschelbe	Eingebaute Fresnel-Mattscheibe mit Halbspiegel-Strahlenteiler und Fokusmitten- Erkennungsrahmen	
Autofokus-Betrleb	Geeignet für F3AF-Kamera und AF-Nikkor-Objektiv bei Automatikbetrieb	
Einstellhilfe-Betrieb	Betriebsbereit mit F3-Kameras, AF-Nikkoren in manueller Betriebsart sowie mit rund 40 Nikkor- und Nikon-Objektiven der E-Serie mit einer Lichtstärke von 1:3,5 oder größer	
Vergrößerung	0,8 fach (mit 1:1,4/50mm-Objektiv in Unendlich-Einstellung)	
Suchergesichtsfeld	ca. 92% der Bildfläche auf dem Film	
Helligkelt für Schärfenerkennung	ca. 4 ~ 20 LW (Blende 1,4 bei 1/8s bis Blende 22 bei 1/2000s mit 50mm-Objektiv und 100 ASA/ISO entsprechend 21 DIN)	
Spannungsquelle	Betrieb mit zwei Batteriearten: Zwei Alkali-Mangan-Batterien 1,5V (AAA), zwei Kohle-Zink-Batterien 1,5V (AAA)	
Schärfenerkennungs- schalter	Wird eingeschaltet, wenn nach Freigabe des Hauptschalter-/Auslöser-Sperrhebels di Auslöser am Kameragehäuse halb eingedrückt wird. Diese Funktion bleibt nach Freigabe des Auslösers 16s lang erhalten.	
Batterleprüfung	Über rote LED-Fokusanzeige im Inneren des AF-Suchers DX-1	
Abmessungen ( $B \times H \times T$ )	55.5×62.5×90,0mm	
Gewicht	ca 365g Jeinschl Batterien)	

AF-Nikkor	AF-Nikkor 1:2,8/80mm	AF-Nikkor 1:3,5/200 mm iF-ED
Brennweite	80mm	200 mm
Größte Öffnung	2,8	3.5
Objektivaufbau	6 Elemente in 4 Gruppen	8 Elemente in 6 Gruppen (hinteres Staub- filter nicht eingeschlossen)
Bildwinkel	30°20′	12°20′
Entfernungsskala	Einteilung in Meter und Fuß von 1 m (3,5 Fuß) bis Unendlich (∞)	Einteilung in Meter und Fuß von 2m (7 Fuß) bis Unendlich (∞)
Blendenskala	2,8 ~ 32 auf Standard- und ADR- (Direktauslesung) Skalen	3,5 ~ 32 auf Standard- und ADR- (Direktauslesung) Skalen
Blende	vollautomatisch	vollautomatisch
Belichtungsmessung	Offenblendenmessung; Lichtstärkenkurve für Al-Kameras und Blendenmitnehmer für Kameras ohne Al-Charakteristik	Offenblendenmessung; Lichtstärkenkurve für Al-Kameras und Blendenmitnehmer für Kameras ohne Al-Charakteristik
Automatische/manuelle Scharfeinstellung	mittels Schiebeschalter	mittels Schiebeschalter
Autofokus-Betrieb	Bei Automatik mit AF-Sucher DX-1 und F3AF-Kamera	Bei Automatik mit AF-Sucher DX-1 und F3AF-Kamera
Manuelle Scharfeinstellung	in manueller Betriebsart	in manueller Betriebsart
Autofokus- Bereichseinstellung	_	mittels vier Rasterstufen: Full: 2m bis Unendlich (∞); Far: 5m bis Unendlich (∞); Medium: 3m bis 10m; Near: 2m bis 5m
Fokussperre	mit zwei Druckknöpfen	mit zwei Druckknöpfen
Spannungsquelle	Mikrozellen für den AF-Sucher DX-1	Mikrozellen für den AF-Sucher DX-1
Hauptschalter	Über Betriebsartenwähler; wird durch Freigabe des Hauptschalter-/Auslöser- Sperrhebels der Kamera, Druck auf den Auslöser und Einstellung auf A aktiviert. Abschaltung erfolgt durch Einstellung auf M.	Über Betriebsartenwähler; wird durch Freigabe des Hauptschalter-/Auslöser- Sperrhebels der Kamera, Druck auf den Auslöser und Einstellung auf A aktiviert. Abschaltung erfolgt durch Einstellung auf M.
Objektivanschluß	Nikon-Bajonett mit AF-Kontakten	Nikon-Bajonett mit AF-Kontakten
Ansatzgröße	52 mm (P = 0,75 mm)	62 mm (P = 0,75 mm)
Filter	52 mm-Schraubfilter	62 mm-Schraubfilter
Gegenlichtblende	HS-7	eingebaut
Objektivköcher	CL-32S oder CL-15S	CL-35A
Abmessungen	69mm $\phi$ × 78mm Gesamtlänge; 70mm Abstand vom Kameraansatz	80mm
Gewicht	ca. 390g	ca. 870g
Sonstiges	Nicht geeignet für PK-1, PK-11, K1 Ring oder BR-4	Nicht geeignet für PK-1, PK-11, K1 Ring oder BR-4

## AF-Telekonverter TC-16

Brennwelte	Die 1,6 fache des Grundobjektivs (bei Innenfokussierung auf unendlich)
Optischer Aufbau	5 Elemente in 5 Gruppen
Biende	Vollautomatisch
Belichtungsmessung	Offenblendenmethode
Entfernungsspelcherung	Durch Knopf, eingebaut.
Spannungsquelle	Spannungsversorgung durch die Batterien des AF-Suchers DX-1
Anschluß	Nikon-Bajonett mit AF-Kontakten
Abmessungen	Durchm. 88mm x Gesamtlänge 43,8mm; Länge vom Flansch 21 mm
Gewicht	285 g

### Änderungen in Design und technischen Daten vorbehalten.



Nikon-Kameras waren auf bemannten Raumflügen der NASA mit dabei. Sie wurden eingesetzt für APOLLO, SKYLAB, das Gemeinschaftsunternehmen APOLLO-SOYUZ und jetzt für die Raumfähren.



## NIPPON KOGAKU K.K.

Fuji Bldg., 2-3, Marunouchi 3-chome, Chiyoda-ku, Tokio 100, Japan **Tel:** 03-214-5311 **Telex:** J22601 (NIKON) **Fax:** 001-81-3-201-5856

Gedruckt in Japan (8412) Code No. 8C1-30-G03